

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4040162

DATE: 09.03.2020 12:15:00

TELETRANSNIS

273040

VENDEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre No.Id.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY

CERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 09.03.2020 A: 13:15

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 13.03.2020 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

BVA ASS DC4 001

320105337R

17

PCE

17

55850627

1

IT

à

509239

55850643

TRANSPORTEUR

Waberers International AG
Nagykoeroesi 351
H-1239 BUDAPEST

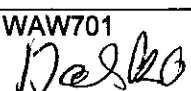
POIDS BRUT TOTAL: 1.479 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 17

N° DE L'UNITE DE TRANSP. WAW701

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239

LIEU DE TRANSIT

Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI				INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																																																																	
2 Destinatar (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDP Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR				16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																																																																																	
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 09.03.2020				17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) 18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																																																																	
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 4040168-4040167-4040166-4040165-4040164-4040163-4040162-4040161-4040160-4040178-4040177-4040176-4040175-4040174-4040173-4040172				6 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio 9																																																																																																	
11 Peso lordo kg. Poids brut, kg TOT. 6000g				12 Volume m3 Cubage m3																																																																																																	
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 30%;">Descrizione</th> <th style="width: 30%;">7</th> <th style="width: 30%;">8</th> <th style="width: 10%;">9</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>DC4 TMS</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>320104170R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320100996R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>18 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320100427R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>16 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320107384R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320102290R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320105337R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>17 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320109662R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>2 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>320101747R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>5 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>*349736869R</td> <td>1 carton box</td> <td></td> <td>20 pcs</td> </tr> <tr> <td>MOM</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320841R</td> <td>2 pallet 80*60</td> <td>16 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320721R</td> <td>3 pallet 80*60</td> <td>24 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320891R</td> <td>3 europallet 120*80</td> <td>192 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310321517R</td> <td>2 pallet 80*60</td> <td>16 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320749R</td> <td>4 europallet 120*80</td> <td>256 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310321195R</td> <td>2 pallet 80*60</td> <td>16 pcs</td> <td></td> </tr> <tr> <td>310320840R</td> <td>4 pallet 80*60</td> <td>32 pcs</td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				Descrizione	7	8	9	DC4 TMS				320104170R	cardboard transmission	1 pcs		320100996R	cardboard transmission	18 pcs		320100427R	cardboard transmission	16 pcs		320107384R	cardboard transmission	1 pcs		320102290R	cardboard transmission	2 pcs		320105337R	cardboard transmission	17 pcs		320109662R	cardboard transmission	2 pcs		320101747R	cardboard transmission	5 pcs		*349736869R	1 carton box		20 pcs	MOM				310320841R	2 pallet 80*60	16 pcs		310320721R	3 pallet 80*60	24 pcs		310320891R	3 europallet 120*80	192 pcs		310321517R	2 pallet 80*60	16 pcs		310320749R	4 europallet 120*80	256 pcs		310321195R	2 pallet 80*60	16 pcs		310320840R	4 pallet 80*60	32 pcs		<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 15%;">UN-Nr.</th> <th style="width: 15%;">Klasse</th> <th style="width: 15%;">Ziffer</th> <th style="width: 15%;">Buchstabe</th> <th style="width: 15%;">(ADR)</th> <th style="width: 15%;">(ADR)</th> </tr> <tr> <th>Un-Nr.</th> <th>Classe</th> <th>Chiffre</th> <th>Lettre</th> <th></th> <th></th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>13</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	(ADR)	Un-Nr.	Classe	Chiffre	Lettre			13					
Descrizione	7	8	9																																																																																																		
DC4 TMS																																																																																																					
320104170R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																			
320100996R	cardboard transmission	18 pcs																																																																																																			
320100427R	cardboard transmission	16 pcs																																																																																																			
320107384R	cardboard transmission	1 pcs																																																																																																			
320102290R	cardboard transmission	2 pcs																																																																																																			
320105337R	cardboard transmission	17 pcs																																																																																																			
320109662R	cardboard transmission	2 pcs																																																																																																			
320101747R	cardboard transmission	5 pcs																																																																																																			
*349736869R	1 carton box		20 pcs																																																																																																		
MOM																																																																																																					
310320841R	2 pallet 80*60	16 pcs																																																																																																			
310320721R	3 pallet 80*60	24 pcs																																																																																																			
310320891R	3 europallet 120*80	192 pcs																																																																																																			
310321517R	2 pallet 80*60	16 pcs																																																																																																			
310320749R	4 europallet 120*80	256 pcs																																																																																																			
310321195R	2 pallet 80*60	16 pcs																																																																																																			
310320840R	4 pallet 80*60	32 pcs																																																																																																			
UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	(ADR)																																																																																																
Un-Nr.	Classe	Chiffre	Lettre																																																																																																		
13																																																																																																					
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P073213605 *requested urgently by Mrs ANDRONESCU Madalina				<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 30%;">19 zu zahlen vom: A payer par:</th> <th style="width: 15%;">Absender L'expéditeur</th> <th style="width: 15%;">Währung Monnaie</th> <th style="width: 15%;">Empfänger Le Destinataire</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Fracht Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire	Fracht Prix de transport				Ermäßigungen Réductions				Zwischensumme Solde				Zuschläge Suppléments				Nebengebühren Frais accessoires				Sonstiges Divers				Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer																																																																	
19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire																																																																																																		
Fracht Prix de transport																																																																																																					
Ermäßigungen Réductions																																																																																																					
Zwischensumme Solde																																																																																																					
Zuschläge Suppléments																																																																																																					
Nebengebühren Frais accessoires																																																																																																					
Sonstiges Divers																																																																																																					
Zu zahlende Gesamtsumme Total à payer																																																																																																					
14 Rückerstattung / Remboursement				20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																																																																	
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco: FCA				21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 09.03.2020																																																																																																	
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)				23 WAW701  (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)																																																																																																	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data am le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)																																																																					
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																																															
			Euro-Palette																																																																																																		
			Gitterbox-Palette																																																																																																		
			Einfach-Palette																																																																																																		
26 Vertragspartner des Frachtführers				<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th colspan="4">Paletten - Absender - Expéditeur des palettes</th> <th colspan="4">Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes</th> </tr> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>				Paletten - Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes				Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Euro-palette				Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																									
Paletten - Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes																																																																																																	
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																																																														
Euro-palette				Euro-palette																																																																																																	
Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette																																																																																																	
Einfach-Palette				Einfach-Palette																																																																																																	